**ПОВОЛЖСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ СЕРВИСА**

Поволжский государственный университет сервиса основан в г.Тольятти Самарской области в 1981 г., и за тридцатилетний период своего развития вуз стал ведущим учебным и исследовательским центром по подготовке кадров для сферы сервиса в Поволжском регионе.

 C 1995 г. возглавляет университет ректор Лидия Ивановна Ерохина, доктор экономических наук, профессор, Заслуженный работник высшей школы РФ, почётный работник науки и техники РФ,  удостоенная медали ордена «За заслуги перед отечеством II степени».

В 2009 г. Поволжский государственный университет сервиса стал дипломантом программы «Российское качество», лауреатом в номинации «100 лучших вузов России»,  а ректор вуза д.э.н., профессор, Заслуженный работник высшей школы РФ Лидия Ивановна Ерохина была удостоена почетного звания "Ректор года-2009". Такое решение принял оргкомитет Международной Академии Качества и Маркетинга и Независимый общественный Совет.

Сегодня университет сервиса – это авторитетный учебный, научный и инновационный центр, в котором реализуются образовательные программы высшего профессионального образования по экономике, социально-культурной деятельности, дизайну и прикладному искусству, инфокоммуникационному сервису и фундаментальной информатике; образовательные программы среднего профессионального образования; актуальные программы дополнительного профессионального образования; функционируют магистратура, аспирантура, диссертационные советы по защите кандидатских и докторских диссертаций.

445677, Самарская обл., г. Тольятти, ул. Гагарина, 4

+7(8482) 26-40-66

[office@tolgas.ru](mailto:office@tolgas.ru); [www.tolgas.ru](http://www.tolgas.ru/)

Приемная ректора: (8482) 26-35-38

Приемная комиссия: (8482) 22-22-83

Отдел довузовской подготовки: (8482) 26-85-67

**СОВРЕМЕННАЯ ГУМАНИТАРНАЯ БИЗНЕС АКАДЕМИЯ**

**НОУ «Современная Гуманитарная Бизнес Академия»** - образовательное учреждение европейского образца, предлагающее широкий спектр услуг от образовательных до консультационных в самых разных сферах деятельности.

НОУ «Современная Гуманитарная Бизнес Академия» (до 2008 года известная как Колледж лингвистики и международного бизнеса «ИнтерЛингва») была основана в 2001 году. Произошедшая реорганизация лишь расширила круг наших возможностей и открыла нам новые горизонты. В 2012 года Академия получила бессрочную лицензию на право ведения образовательной деятельности. Генеральным директором Академии является Буробина Татьяна Викторовна.

Сегодня Академия предлагает углубленное изучение иностранных языков (английский, немецкий, французский, испанский, итальянский, чешский, финский, арабский, турецкий, японский, китайский) на всех уровнях освоения. При Академии также работает [Бюро переводов](http://academ063.ru/buro-perevodov). Мы оказываем услуги как устного, так и письменного перевода документации различной направленности.

[Отделение среднего профессионального образования](http://academ063.ru/srednee-professionalnoe-obrazovanie) представлено востребованной на сегодняшний момент специальностью 100401 «Туризм» и готовит специалистов высокого качества, способных работать в международных компаниях, т.к. студентами этой специальности в обязательном порядке изучаются два иностранных языка, а практика проходит в действующих туристических компаниях нашего города.

445040, Самарская обл., г.Тольятти, б-р Туполева 17А, оф. 306 www.[academ063.ru](http://academ063.ru/)

[admin2@academ063.ru](mailto:admin2@academ063.ru); [info@academ063.ru](mailto:info@academ063.ru);

+ 7 (8482) 317-375

+ 7 (8482) 361-714

**ПОВОЛЖСКИЙ ИНСТИТУТ ИТАЛЬЯНСКОЙ КУЛЬТУРЫ**

Поволжский Институт Итальянской Культуры (далее ПИИК; официальный представитель общества Данте Алигьери, Рим, Италия) - общественная организация, учредителем которой является НОУ «Современная Гуманитарная Бизнес Академия» в лице Генерального директора Буробиной Татьяны Викторовны. Руководство деятельностью организации осуществляет Президент – Буробина Татьяна Викторовна. ПИИК существует с 2010 года и своими основными задачами считает распространение итальянского языка и итальянской культуры в Поволжском регионе, развитие духовных связей между Россией и Италией. Для решения этих задач ПИИК работает в тесном сотрудничестве с Почетным Консульством Италии в Самарской области и Республике Татарстан в лице почетного консула г-на Джангуидо Бреддо, Генеральным Консульством Италии в Москве (Отдел образования при Посольстве Италии), Итальянским Институтом Культуры в Москве, обществом Данте Алигьери (Рим, Италия), а также с образовательными и культурными организациями Тольятти, Самары и области.

Организация является единственным в Поволжье и 5-ым в России сертификационным центром PLIDA.

Ежегодно ПИИК организует курсы изучения итальянского языка как в Тольятти, так и в Италии (лингвистические лагеря), проводит проекты ученического культурного обмена среди учебных учреждений г.Тольятти и городов Италии, предлагает программы высшего профессионального образования в Италии, различные профессиональные стажировки, волонтерские программы, осуществляет помощь в получении визы, консультирование и помощь в оформлении документов.

445040, Самарская обл., г.Тольятти, б-р Туполева 17А, оф. 306

www.dantetlt.ru

[coordinator2@dantetlt.ru](mailto:coordinator2@dantetlt.ru); [info@dantetlt.ru](mailto:info@dantetlt.ru)

+ 7 (8482) 317-375;

+ 7 (8482) 361-714

**ИНСТИТУТ “ANGELO ROTH”, САРДИНИЯ, ИТАЛИЯ**

Анджело Рот родился 1 января 1855 года в Альгеро и умер в октябре 1919 года в Сассари. Анджело прошел все этапы блестящей научной карьеры: Директор Клиники хирургии, декан (1895-1901), ректор (1908-1916), почетный профессор, после своего переезда в Неаполь, в 1917, на кафедре особых хирургических патологий. Его великая научная работа охватывает несколько областей хирургии: ортопедическая техника, операции по гинекологии, хирургия грудной и брюшной полости. В университете Сассари, а именно в галерее на университетской площади, по сей день находится бронзовый бюст А.Рота, созданный скульптором Рутелли.

Институт “Angelo Roth” был основан в начале 20 века в городе Альгеро, на острове Сардиния, Италия. В настоящее время институт популярен своими факультетами, такими как Технико-экономический, административный, финансы, маркетинг, туризм, строительный факультет, факультет окружающей среды, электроника и электротехника. Институт проводит множество факультативных занятий, спортивно-развлекательные мероприятия, проекты, фестивали и многое другое. Студенты “Angelo Roth” изучают русский язык и принимают участие в олимпиадах.

Институту принадлежат прекрасно оборудованные аудитории, лаборатории, спортивные залы и площадки на открытом воздухе, удобная библиотека, современные компьютерные аудитории. В настоящее время институт разрабатывает новые учебные планы, в соответствии с потребностями студентов, которые позволяют получать образование даже автономно.

Via Diez 9, 07041, Альгеро, Сардиния, Италия

www. istituto-roth.gov.it

[viviana.cuccu@istruzione.it](mailto:viviana.cuccu@istruzione.it); [ssis019006@pec.istruzione.it](mailto:ssis019006@pec.istruzione.it)

+39 079-951-627

+39 079-988-142

**ПРОГРАММА ДВОЙНЫХ ДИПЛОМОВ (DOPPI TITOLI)**

**Отделение:** среднее профессиональное образование

**Специальность:** 100401 «Туризм»

**Партнеры:**

- Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего профессионального образования «Поволжский государственный университет сервиса» (ФГБОУ ВПО «ПВГУС»), Россия

**-** Негосударственное образовательное учреждение среднего профессионального образования «Современная Гуманитарная Бизнес Академия (с углубленным изучением иностранных языков)», Россия

**-** Автономная некоммерческая организация «Поволжский Институт Итальянской Культуры», Россия

**-** Instituto Istruzione Superiore ANGELO ROTH (I.I.S. "A. Roth"), Italia

**Цель проекта:** Подготовка высококвалифицированных конкурентоспособных специалистов в области туризма, расширение границ возможностей для будущих профессий студентов, обучающихся по специальности «Туризм», выход на международный уровень, укрепление связей Россия-Италия, обмен опытом между двумя странами в сфере туризма, улучшение качества образования, формирование имиджа вузов-партнеров и стран на мировом рынке туризма,  объединение кадровых, интеллектуальных, инновационных ресурсов партнеров для реализации совместных проектов.

**Целевая аудитория:** Абитуриенты и студенты из России и Италии, желающие начать или продолжить образование в сфере туризма с перспективой выхода на международный уровень.

**Требуемый уровень образования:** основное общее образование, среднее (полное) общее образование

**Срок обучения:** 2 года 10 месяцев

**Форма обучения:** очная, очно-заочная, заочная

**Программа реализации:** образовательные учреждения-партнеры со стороны России и Италии разрабатывают учебные планы, по которым ведутся занятия. Часть учебного года студенты обучаются на родине, вторую часть – за рубежом. Возможна часть занятий в режиме он-лайн, включая языковые курсы. Программа подразумевает также предоставление профессиональных стажировок в сфере туризма за рубежом, студенческий обмен, привлечение иностранных преподавателей и специалистов индустрии туризма для чтения лекций, проведения открытых уроков и мастер-классов.

**Итоги проекта:** По окончании курса обучения выдается двойной (тройной) диплом, действительный как в России, так и в Европе.

**Преимущества проекта:** Учебный план реализуется совместно с ВУЗом-партнером (обучение проходит параллельно в двух образовательных учреждениях, частично в России, частично за рубежом). Студенты в обязательном порядке проходят стажировку в Европейских компаниях, участвуют в программах студенческого обмена. Благодаря изучению двух и более иностранных языков на протяжении всего периода обучения (на выбор предлагаются 7 европейских и 4 восточных языка) у студентов появится шанс найти работу в крупных зарубежных компаниях, реализовать себя на международном уровне в рамках совместных проектов с иностранными партнерами.

Образовательные учреждения-партнеры обретут большую популярность среди русских и иностранных студентов, у преподавателей появится возможность повышать квалификацию, обмениваясь опытом и проходя стажировки в зарубежном вузе и общаясь с иностранными коллегами, создавать совместные творческие проекты, реализуя общие идеи.

**Реализация проекта:** НОУ «Современная Гуманитарная Бизнес Академия» параллельно с ФГБОУ ВПО «ПВГУС» ведет набор студентов на специальность 100401 Туризм на базе основного общего образования (9 классов). ФГБОУ ВПО «ПВГУС» проводит обучение в соответствии с учебным планом, согласованным с партнерскими организациями (по части ФГОС). НОУ «Современная Гуманитарная Бизнес Академия» реализует лингвистический компонент учебного плана на протяжении всего периода обучения (практический курс двух иностранных языков (английский, итальянский), культура делового общения, бизнес-курс иностранного языка, деловая переписка, спецкурс иностранного языка (со спецификой работы в туристической компании, межкультурная коммуникация, лингвострановедение и пр.).

На 1-ом курсе студенты учатся в Тольятти, летом выезжают на учебно-ознакомительную практику в Италию, где стажируются в туристических компаниях (подбор организаций, готовых принять студентов на практику осуществляет I.I.S. "A. Roth").

На втором курсе обучение во 1-ом семестре проходит в России, во 2-ом семестре – в Италии (студенты проходят ряд дисциплин, опять же по согласованию с партнерскими организациями, которые впоследствии перезачитываются ФГБОУ ВПО «ПВГУС» и НОУ «Современная Гуманитарная Бизнес Академия»). Летняя производственная практика проходит либо в России, либо опять же в Италии.

Третий курс: 1-ый семестр - в России, 2-ой семестр – в Италии (посвящается преддипломной практике и написанию выпускной квалификационной работы, которая пишется на базе итальянской тур.компании на русском языке с аннотацией на итальянском). Защита выпускных квалификационных работ проходит в России на двух языках (предположительно видеоконференция с партнерской организацией с итальянской стороны).

Студентам, успешно завершившим обучение, выдаются дипломы ФГБОУ ВПО «ПВГУС» государственного образца, дипломы НОУ «Современная Гуманитарная Бизнес Академия» установленного образца и сертификаты I.I.S. "A. Roth" о прохождении курса обучения по специальности Туризм в рамках сетевого обучения по программе «двойной диплом»

Вручение дипломов проходит в России, при участии представителей I.I.S. "A. Roth".

**ПРОГРАММА ОБУЧЕНИЯ ПИИК-СГБА**

1. Итальянский язык - практика разговорной речи

2. Бизнес курс итальянского языка

3. Основы переводческой деятельности (итальянский и английский язык)

4. Комплексный курс подготовки к международному экзамену PLIDA (А1, А2, В1, В2)

5. Лингвострановедение Италии и других италоговорящих стран (на итальянском языке)

6. Ряд туристических дисциплин на итальянском языке

7. Учебная практика в Италии (языковая, профессиональная)

8. Организация программ "Семестр в Италии" и "Учебный год в Италии"

7. Семинар "Возможность получения высшего образования в Италии"

8. Консультации по обучению за рубежом на бюджетной (бесплатной) основе.

Стоимость обучения: 7 500 руб./семестр

**ВЫПУСКНИКИ ПРОГРАММЫ ДВОЙНЫХ ДИПЛОМОВ ПОСЛЕ ОКОНЧАНИЯ ОБУЧЕНИЯ ПОЛУЧАЮТ СЛЕДУЮЩИЕ ДОКУМЕНТЫ:**

- Государственный диплом ПВГУС

- Государственный итальянский сертификат PLIDA

- Международный диплом по специальности переводчик-референт от СГБА (итальянский и английский языки).

- Сертификат Института Angelo Roth, Сардиния, Италия

**PLIDA**

**Диплом PLIDA** (Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri – Проект «Итальянский язык» Общества им. Данте Алигьери) – официальные документ, который выдается Обществом им. Данте Алигьери на основе соглашения с Министерством иностранных дел (№1903 от 4/11/1193) и при научной поддержке Римского университета «Ла Сапиенца» (соглашение от 26/06/2004); диплом PLIDA признан также Министерством труда и социальной политики (декрет от 18/10/2002) и Министерством высшего образования и науки как документ для поступления в университет с тем, чтобы содействовать привлечению иностранных студентов (протокол №1906 от 9/10/2006). Диплом PLIDA подтверждает знание итальянского языка как иностранного на основе шестиуровневой шкалы от самого простого уровня А1, который свидетельствует о способности использовать язык в повседневных ситуациях, до самого высокого уровня С2, который свидетельствует о знании, сравнимом со знанием родного языка образованного человека, способного ориентироваться в любой профессиональной области.

**Уровень A1** свидетельствует о способности употреблять простейшие, знакомые, повседневные выражения для удовлетворения конкретных потребностей, таких как знакомство, рассказ о себе, о своей семье. На этом уровне языковой компетенции общение с носителями итальянского языка возможно только благодаря прямому соучастию и заинтересованности собеседников.

**Уровень A2** гарантирует автономность в элементарных коммуникативных ситуациях. Владеющий этим уровнем способен выполнять задания, связанные с удовлетворением основных личных потребностей: ориентация в пространстве («как дойти до...»), работа, покупки и т.д. Уровень А2 является минимальным уровнем знания итальянского языка, необходимым для получения разрешения на проживание на длительный срок.

**Уровень B1** предполагает способность понимать устные и письменные тексты на знакомые темы. Владеющий этим уровнем может общаться с носителями итальянского языка, находясь в Италии в качестве туриста. Он может использовать итальянский язык для того, чтобы выражать собственные мнения и давать какие-либо объяснения в элементарной форме.

**Уровень B2** удостоверяет знание итальянского языка, необходимого для получения общего (поступление в школу или университет) и профессионального (курсы профессиональной подготовки, стажировки) образования, а также для работы, предусматривающей общение с публикой (торговля, сервисное обслуживание). Владеющий этим уровнем может легко общаться с итальянцами и использовать итальянский язык для работы по своей профессии.

**Уровень C1** предусматривает близкое знакомство с итальянским языком и итальянской действительностью, которое может быть использовано в сложных видах профессиональной деятельности (профессиональная активность в коммерческой, промышленной и административной сфере). Владеющий этим уровнем может понимать и составлять сложные и многозначные тексты, какими, к примеру, являются художественные тексты.

**Уровень C2** подтверждает высокий уровень языковой компетенции, сравнимый с тем, которым владеют хорошо образованные носители языка. Этот уровень применим для общения во всех профессиональных сферах. Достигшие этого уровня могут преподавать итальянский язык как иностранный и получить работу, требующую высокой квалификации.

PLIDA предлагает также два специальных диплома: PLIDA Juniores (для молодежи) и PLIDA Commerciale (для деловых людей).

**Диплом PLIDA Juniores** адресован молодым людям от 13 до 18 лет, имеет ту же структуру и ценность, что и обычный диплом PLIDA, но экзаменационные материалы ориентированы на темы, близкие молодежи (школа, спорт, свободное время и т.д.). Диплом PLIDA Juniores охватывает уровни от А1 до С1, соответствующие пяти уровням «Общеевропейской системы критериев знания языка».

**Диплом PLIDA Commerciale** адресован тем, кто использует итальянский язык в области экономики, торговли и финансов. Этот диплом подтрверждает знания на трех уровнях "Общеевропеской системы критериев знания языка" В1, В2 и С1.

Три диплома предназначены для тех, у кого итальянский не является родным языком. Каждый кандидат может выбрать уровень, наиболее близкий его знаниям, т.е. нет необходимости сдавать экзамены более низких уровней. В каждую сессию можно сдавать экзамены нескольких уровней.